





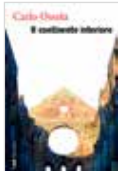




















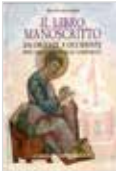


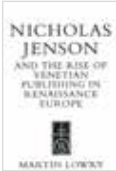
	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Appropriating Shakespeare	Brian Vickers	Yale University Press <i>USA</i> 1994	RCS - Sansoni <i>Italy</i> 2001	Eng - Ita
	Bilingual	François Grosjean	Harvard University Press <i>USA</i> 2010	Mimesis <i>Italy</i> 2015	Eng - Ita
	The Boot in the Bulgarian literary fashion	Daria Karapetkova	Ciela <i>Bulgaria</i> 2012	Carocci <i>Italy</i> 2015	Bulg - Ita
	Breve storia della Lingua Italiana	Claudio Marazzini	Il Mulino <i>Italy</i> 2004	Stauffenburg Verlag <i>Germany</i> 2011	Ita - Ger
	La Civiltà della conversazione	Benedetta Craveri	Adelphi <i>Italy</i> 2001	Gallimard <i>France</i> 2002	Ita - Fr
	La Civiltà della conversazione	<i>Benedetta Craveri</i>	<i>Adelphi Italy</i> 2001	Ofcyna Naukowa <i>Poland</i> 2009	Ita - Pol


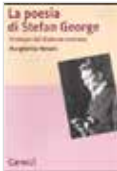




~ = English translation of the original title







	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Il Commercio librario nell'Italia del Rinascimento	Angela Nuovo	Franco Angeli <i>Italy</i> 2003	Brill <i>Netherlands</i> 2013	Ita - Eng
	Il Continente interiore	Carlo Ossola	Marsilio <i>Italy</i> 2010	Éditions du Felin <i>France</i> 2013	Ita - Fr
	Convivio	Dante Alighieri	<i>Italy</i> 1307	TIR Publishing <i>Iran</i> 2005	Ita - Pers
	De Monarchia	Dante Alighieri	<i>Italy</i> 1313	TIR Publishing <i>Iran</i> 2006	Lat - Pers
	De Vulgari Eloquentia	Dante Alighieri	<i>Italy</i> 1305	TIR Publishing <i>Iran</i> 2007	Lat - Pers
	Di qua dal faro	Vincenzo Consolo	Mondadori <i>Italy</i> 2001	Seuil <i>France</i> 2005	Ita - Fr





	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Dire quasi la stessa cosa	Umberto Eco	RCS - Bompiani <i>Italy</i> 2003	Dituria <i>Albania</i> 2006	Ita - Alb
	Epistolae (9 vols.)	Francesco Petrarca	Nino Aragno <i>Italy</i> 2004-2010	Acantilado <i>Spain</i> 2015	Ita - Spa
	Erbe da mangiare	Luigi Ballerini	Mondadori <i>Italy</i> 2008	University of California Press <i>USA</i> 2012	Ita - Eng
	Le Gesta di Antonio Carafa	Giambattista Vico	Alfredo Guida Editore <i>Italy</i> 1997	Peter Lang USA <i>USA</i> 2004	Ita - Eng
	The Gift	Hilda Doolittle	University Press of Florida <i>USA</i> 1998	Iacobelli <i>Italy</i> 2012	Eng - Ita
	La Grande étrangère <i>À propos de littérature</i>	Michel Foucault	Éditions EHESS <i>France</i> 2013 (1963)	Cronopio <i>Italy</i> 2015	Fr - Ita



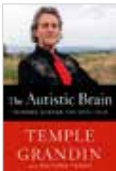



	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Handbuch zur lateinischen Sprache des Mittelalters	Peter Stotz	C.H. Beck <i>Germany</i> 2004	SISMEL - Edizioni del Galluzzo <i>Italy</i> 2014	Ger - Ita
	Un Inquieto batter d'ali <i>Vita di Heinrich Von Kleist</i>	Anna Maria Carpi	Mondadori <i>Italy</i> 2005	Insel Verlag <i>Germany</i> 2011	Ita - Ger
	Intercoenales	Leon Battista Alberti	<i>Italy</i> 1440	Pendragon <i>Italy</i> 2003	Lat - Ita
	Introducing Translation Studies	Jeremy Munday	Routledge <i>United Kingdom</i> 2008	Bononia University Press <i>Italy</i> 2012	Eng - Ita
	Le Latin ou l'Empire d'un Signe	Françoise Waquet	Albin Michel <i>France</i> 1998	Feltrinelli <i>Italy</i> 2004	Fr - Ita
	Legenda Aurea	Jacobus de Voragine	<i>Italy</i> 1260-98	SISMEL - Edizioni del Galluzzo <i>Italy</i> 2007	Lat - Ita

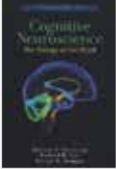
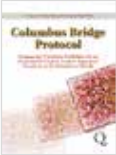


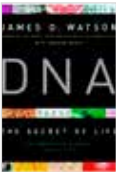

	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Leopardi	Pietro Citati	Mondadori <i>Italy</i> 2010	Acantilado <i>Spain</i> 2014	Ita - Spa
	La Letteratura vista da lontano	Franco Moretti	Einaudi <i>Italy</i> 2005	Marbot Ediciones <i>Spain</i> 2007	Ita - Spa
	Il Libro manoscritto da Oriente a Occidente	Maria Luisa Agati	L'Erma di Bretschneider <i>Italy</i> 2009	L'Erma di Bretschneider <i>Italy</i> 2015	Ita - Eng
	I Limiti dell'Interpretazione	Umberto Eco	RCS <i>Italy</i> 1990	Karolinum Press <i>Czech Rep.</i> 2004	Ita - Czech
	Il Museo degli errori <i>Thomas Bernhard e gli antichi maestri</i>	Micaela Latini	AlboVersorio <i>Italy</i> 2011	Königshausen & Neumann <i>Germany</i> 2015	Ita - Ger
	Nicholas Jenson and the Rise of Venetian Publishing in Renaissance Europe	Martin Lowry	Blackwell <i>United Kingdom</i> 1991	Il Veltro <i>Italy</i> 2002	Eng - Ita







	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	La Pagina bianca <i>Thomas Bernhard e il paradosso della scrittura</i>	Micaela Latini	Mimesis <i>Italy</i> 2011	Königshausen & Neumann <i>Germany</i> 2015	Ita - Ger
	La Poesia di Stefan George	Margherita Versari	Carocci <i>Italy</i> 2004	Königshausen & Neumann <i>Germany</i> 2005	Ita - Ger
	Le Poesie e Prose scelte	Andrea Zanzotto	Mondadori <i>Italy</i> 1999	Folio Verlag <i>Austria</i> 2010	Ita - Ger
	Primo Levi <i>La vita, le opere</i>	Ernesto Ferrero	Einaudi <i>Italy</i> 2007	Liana Levi <i>France</i> 2009	Ita - Fr
	Print, Manuscript and the Search for Order, 1450-1830	David McKitterick	Cambridge University Press <i>United Kingdom</i> 2003	Sylvestre Bonnard <i>Italy</i> 2005	Eng - Ita
	Radiant Textuality <i>Literature after the World Wide Web</i>	Jerome McGann	Palgrave Macmillan <i>United Kingdom</i> 2001	Bononia University Press <i>Italy</i> 2003	Eng - Ita






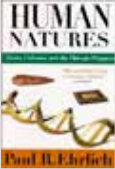
	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	La Ricerca della lingua perfetta nella cultura europea	Umberto Eco	Laterza <i>Italy</i> 1996	Ditura <i>Albania</i> 2008	Ita - Alb
	Le Royaume d'Annam et les Annamites	Jules-Léon Dutreuil de Rhins	Plon <i>France</i> 1879	O Barra O <i>Italy</i> 2003	Fr - Ita
	Saggi	Italo Calvino	Mondadori <i>Italy</i> 1995	Seuil <i>France</i> 2003	Ita - Fr
	Scritti sulla Letteratura e sul Teatro*	Cesare Segre	Einaudi <i>Italy</i> 1984-2001	Max Niemeyer <i>Germany</i> 2004	Ita - Ger
	Semiotica e filosofia del linguaggio	Umberto Eco	Einaudi <i>Italy</i> 1984	Centre for Arab Unity Studies <i>Lebanon</i> 2005	Ita - Arab
	Storia della Letteratura Greca	Franco Montanari	Laterza <i>Italy</i> 2006	University Studio Press <i>Greece</i> 2008	Ita - Gr


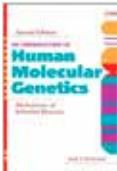



	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Una Storia della Lingua Latina	Paolo Poccetti, Diego Poli, Carlo Santini	Carocci <i>Italy</i> 1999	Francke Verlag <i>Germany</i> 2005	Ita - Ger
	Sulla Letteratura	Umberto Eco	RCS - Bompiani <i>Italy</i> 2002	Europa Publishing House <i>Hungary</i> 2004	Ita - Hung
	Sulla Letteratura	<i>Umberto Eco</i>	<i>RCS - Bompiani</i> <i>Italy</i> 2002	Ditura <i>Albania</i> 2007	Ita - Alb
	Teória Umeleckého Prekladu	Anton Popovič	Lita <i>Slovakia</i> 1975	Hoepli <i>Italy</i> 2006	Slovak - Ita
	Titulus <i>Identifying medieval latin texts</i>	Richard Sharpe	Brepols <i>Belgium</i> 2003	Viella <i>Italy</i> 2005	Eng - Ita


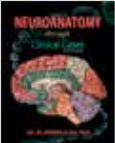



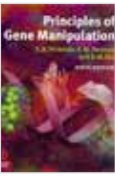
	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	ACSM's Guidelines for Exercise Testing and Prescription	<i>American College of Sports Medicine</i>	Lippincott <i>USA</i> 2000	CLUEB <i>Italy</i> 2004	Eng - Ita
	Anesthesiology (2nd ed.)	David E. Longnecker et al.	McGraw-Hill <i>USA</i> 2012	Piccin Nuova Libreria <i>Italy</i> 2014	Eng - Ita
	The Autistic Brain	Temple Grandin, Richard Panek	Houghton Mifflin Harcourt <i>USA</i> 2013	Adelphi <i>Italy</i> 2014	Eng - Ita
	Bioethics in Europe	Arthur Rogers, Denis Durand de Bousingen	Council of Europe <i>France</i> 1995	Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato <i>Italy</i> 1996	Eng - Ita
	Clinical Atlas of ear, nose and throat diseases in small animals	Cheryl S. Hedlund, Joseph Taboada (ed.)	Schlütersche <i>Germany</i> 2002	UTET <i>Italy</i> 2002	Eng - Ita
	Clinical Nursing skills & techniques (4th ed.)	Anne Griffin Perry, Patricia A. Potter	Mosby <i>USA</i> 2001	UTET <i>Italy</i> 2003	Eng - Ita







	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Cognitive Neuroscience	Michael S. Gazzaniga	W.W. Norton & Company USA 2000	Zanichelli <i>Italy</i> 2005	Eng - Ita
	Columbus Bridge Protocol	Tiziano Tealdo, Marco Bevilacqua, Paolo Pera	Quintessenza <i>Italy</i> 2009	Quintessenza <i>Italy</i> 2012	Ita - Eng
	Contemporary Treatment of Dentofacial Deformity	William R. Proffit, Raymond P. White, David M. Sarver	Mosby USA 2002	Masson Italia <i>Italy</i> 2004	Eng - Ita
	La Dangerosité des drogues	Bernard Roques	Odile Jacob <i>France</i> 1999	Sapere 2000 <i>Italy</i> 2002	Fr - Ita
	DNA <i>The Secret of Life</i>	James D. Watson, Andrew Berry	Random House USA 2003	Adelphi <i>Italy</i> 2004	Eng - Ita
	Drug Addiction	VV.AA.	Council of Europe <i>France</i> 2005	Sapere 2000 <i>Italy</i> 2006	Fr/Eng - Ita







	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Dying to Win <i>Doping in Sport and the Development of Anti-Doping Policy</i>	Barrie Houlihan	Council of Europe <i>France</i> 1999	Sapere 2000 <i>Italy</i> 2000	Eng - Ita
	L'Ecocardiografia nella Valvulopatia mitralica	Francesco Fulvio Faletta	Springer Verlag Italia <i>Italy</i> 2012	Springer Verlag Italia <i>Italy</i> 2013	Ita - Eng
	Euthanasia vols. I-II	Philippe Letellier	Council of Europe <i>France</i> 2003	Sapere 2000 <i>Italy</i> 2005	Fr/Eng - Ita
	Excerpta anesthesiologica vol. I	Biagio Allaria (ed.)	Springer Verlag Italia <i>Italy</i> 2011	Springer Verlag Italia <i>Italy</i> 2011	Ita - Eng
	The Fantastic Laboratory of Dr. Weigl <i>How two brave scientists battled Typhus and sabotaged the Nazis</i>	Arthur Allen	W.W. Norton & Company <i>USA</i> 2014	Bollati Boringhieri <i>Italy</i> 2015	Eng - Ita
	Fisiologia dell'esercizio <i>Sport, ambiente, età, sesso</i>	Paolo Cerretelli	Società Editrice Universo <i>Italy</i> 2001	Masson <i>France</i> 2002	Ita - Fr

	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Genetik	Wolfgang Hennig	Springer Verlag <i>Germany</i> 1995	Zanichelli <i>Italy</i> 1999	Ger - Ita
	Gleichgewicht <i>Bewegungskope- tenzen</i>	Peter Hirtz, Arturo Hotz, Gudrun Ludwig	Karl Hofmann <i>Germany</i> 2004	CLUEB <i>Italy</i> 2005	Ger - Ita
	Guide to the preparation, use and quality assurance of blood components	VV.AA.	Council of Europe <i>France</i> 2000	Sapere 2000 <i>Italy</i> 2001	Fr/Eng - Ita
	L'Homme de Vérité	Jean-Pierre Changeux	Odile Jacob <i>France</i> 2002	Feltrinelli <i>Italy</i> 2003	Fr - Ita
	Human frontiers, environments and disease	Tony McMichael	Cambridge University Press <i>United Kingdom</i> 2001	Edizioni Ambiente <i>Italy</i> 2002	Eng - Ita
	Human Natures	Paul R. Ehrlich	Island Press <i>USA</i> 2000	Codice Edizioni <i>Italy</i> 2005	Eng - Ita

	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Identically different	Tim Spector	Weidenfeld & Nicolson <i>United Kingdom</i> 2012	Bollati Boringhieri <i>Italy</i> 2013	Eng - Ita
	An Introduction to Human Molecular Genetics	Jack J. Pasternak	Fitzgerald Science Press <i>USA</i> 1999	Zanichelli <i>Italy</i> 2001	Eng - Ita
	Lezioni di clinica medica	Augusto Murri	Piccin Nuova Libreria <i>Italy</i> 1908	Accademia delle Scienze dell'Istituto di Bologna <i>Italy</i> 2002	Ita - Eng
	Medicina e Diritti dell'uomo	VV.AA.	Treccani <i>Italy</i> 1991	Panepistemiakes Ekdoseis <i>Greece</i> 1995	Ita - Gr
	Medicina e Diritti dell'uomo	VV.AA.	Treccani <i>Italy</i> 1991	Wydawnictwo Sejmowe <i>Poland</i> 1996	Ita - Pol
	Medicina, Magia, Religione, Valori	Vittorio Lanternari	Liguori <i>Italy</i> 1994	L'Harmattan <i>France</i> 1996	Ita - Fr

	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	MRI of the Musculoskeletal System	Martin Vahlensieck, Harry K. Genant, Maximilian Reiser	Thieme <i>Germany</i> 2000	UTET <i>Italy</i> 2003	Eng - Ita
	Neuroanatomy through Clinical cases (2nd ed.)	Hal Blumenfeld	Sinauer <i>USA</i> 2011	Piccin Nuova Libreria <i>Italy</i> 2014	Eng - Ita
	Il Nobel dimenticato <i>La vita e la scienza di Camillo Golgi</i>	Paolo Mazzarello	Bollati Boringhieri <i>Italy</i> 2006	Oxford University Press <i>United Kingdom</i> 2009	Ita - Eng
	Parodontologie <i>Farbatlanten der Zahnmedizin</i>	Herbert F. Wolf, Edith & Klaus Rateitschak	Thieme <i>Germany</i> 2003	Masson Italia <i>Italy</i> 2005	Ger - Ita
	A Practical Guide to Autism	Fred R. Volkmar, Lisa A. Wiesner	John Wiley & Sons <i>USA</i> 2009	Erickson <i>Italy</i> 2014	Eng - Ita
	Principles of Gene Manipulation	Sandy B. Primrose, Richard M. Twyman, Robert W. Old	Blackwell <i>United Kingdom</i> 2001	Zanichelli <i>Italy</i> 2004	Eng - Ita

	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Punti e Meridiani di Agopuntura	Piero Quirico, Tiziana Pedrali	UTET <i>Italy</i> 1999	Thieme <i>Germany</i> 2007	Ita - Eng
	Rational Phytotherapy	Volker Schulz, Rudolf Hänsel, Varro E. Tyler	Springer Verlag <i>Germany</i> 2000	Mattioli 1885 <i>Italy</i> 2003	Eng - Ita
	Riabilitazione Protetica	Giulio Preti	UTET <i>Italy</i> 2003	Quintessenz <i>Germany</i> 2007	Ita - Eng
	La Spalla nello sportivo	Andrea Fusco, Andrea Foglia, Frank Musarra, Marco Testa	Masson Italia <i>Italy</i> 2005	Elsevier <i>Netherlands</i> 2008	Ita - Eng
	Spillover <i>Animal infections and the next human pandemic</i>	David Quammen	W.W. Norton & Company <i>USA</i> 2012	Adelphi <i>Italy</i> 2014	Eng - Ita
	Toxikologie	Helmut Greim	Wiley-VCH <i>Germany</i> 1999	Zanichelli <i>Italy</i> 2000	Ger - Ita

	Original Title Titolo originale	Author Autore	Original Publisher Editore originale	Translation's Publisher Editore della traduzione	Translation's Languages Lingue di traduzione
	Transplants	VV.AA.	Council of Europe <i>France</i> 2003	Sapere 2000 <i>Italy</i> 2003	Eng - Ita
	Tratamento de Canais radiculares	Mario Roberto Leonardo, Renato de Toledo Leonardo	Artes Médicas <i>Brazil</i> 2012	Piccin Nuova Libreria <i>Italy</i> 2014	Port - Ita
	Trauma (7th ed.)	Kenneth Mattox, Ernest E. Moore, David Feliciano	McGraw-Hill <i>USA</i> 2013	Piccin Nuova Libreria <i>Italy</i> 2014	Eng - Ita
	Ultrassonografia em Ginecologia e Obstetrícia	Ayrton R. Pastore	Revinter <i>Brazil</i> 2010	Piccin Nuova Libreria <i>Italy</i> 2012	Port - Ita
	Ventilazione meccanica non invasiva	Stefano Nava, Francesco Fanfulla	Springer Verlag Italia <i>Italy</i> 2010	Springer Verlag Italia <i>Italy</i> 2014	Ita - Eng
	Y The descent of men	Steve Jones	Little Brown <i>United Kingdom</i> 2002	Orme Editori <i>Italy</i> 2004	Eng - Ita